

本報宣言

本報為加屬致公堂之總機關。前為同胞除專制之束縛。今為民製謀共和之幸福。此後對于箇人社會政府各大小團體。凡言行確有擁護共和者。則幫助之。確有近于專制者。則討鋤之。至于僑胞方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟于事。故本報同人等勉力兼為之。務守言論界之強權也。

中華民國七年三月十二日

大漢報 TAI HON KONG Bo LTD.

THE CHINESE TIMES
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

VANCOUVER, B. C.

443-445 CARRALL STREET

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092 (TUESDAY, MARCH 12, 1918.)

P. O. Box 260

VOLUME 7 No. 5

(號四第卷八第紙新聞)

\$7.00 PER YEAR

喊線詩磨七〇九二(二拜禮)號十六百二箱信報本

年

夏歷歲次戊午二月初一日

本報印件
本報價目
本報除禮拜日停派外皆按日呈派本埠每月收報費五毫郵
寄七毫五英屬各埠美國檀香山小呂宋墨西哥等處每年英
金七元正半年四元三月二元一月七毫五中國及外國今減
為同價以期傳播共和主義無論取閱暫久均仰先惠如因小
費未便或托各店代為坦認必陸續付上如蒙賜閱請將西字
住址惠來

本公司
由各江
輪到項
用機春
白米身
新鮮純
潔味香
仰留心光
願

自古以來。凡管一國人心之樞者。必在其宗教。宗教精
神所表示。恒託於其崇拜之○。淺嘗之夫。以為蒙昧之
世○。民智未開。驚天然之美麗。痛牛死之無常。不知由
來。乃悉舉智識範圍之外。一切歸之於○。而奉祀之崇拜之○。此宗教所由起也。但取各國歷史。而攷其○話。歸
代之一段。則莫不有論及洪荒之由來。創造大○之名號。
○。遂初之遺跡。與夫威靈之如何烜赫。勢力之如何雄偉。
其形容旨趣。隨民族智慧之程度以為高下。或中途遷
變。或永久常存。悉皆隨後來進化之深淺以為若干部分
之沿革。要之此種○話之根柢。則固結於各民族之心
中。同一無稽。而彼此不能相易。各是其是。各非其非。
之故。如歐美今日在科學中。尚有○學 Theology 一科。
是本于希臘語之 Theos Logo。因歐洲中世以後。各哲
學大家辯證基督之○性為○學。至今所謂○學者。惟以
基督教○學為限。然在此二十世紀之時代。物質發明。
科學日精。學者每欲本其研究物理之法以研究世界之所
以然。物種之所由來。天演之理既闡。而無○論遂廢興。
世人久苦于往古○話之荒唐。乍聞新奇可喜之說。遂
一意歡迎之。要其實則科學之在今日。尚屬幼稚時代之
初步。未為登峯造極之諸。故一時之理想。踰時而即變
改。原不得謂之定論。即如無○論者之意。亦不過謂世
界悉由於天演。為問何以有此天演。則歸諸不可思議。
夫不可思議。非即○之本質乎。然則天演云者。直可名
之曰科學的創造論。以代往古之○話而已。何則。古代
人民。惟以敬○為本務。而雄豪之士。乃利用此迷信之心
○藉○力以服眾。固權○為永久難壞地。如埃及之王。稱
日○之子孫。希臘之王○稱天○之子孫。是其明証也。
追近世○之勢力多歸于基督教。無論其信條如何改良。
要不外以○道設教之義焉。

「以上○代神字」

(未完)

網賚米路賈米

Co. B.C. Mount Royal Milling Co. St. Victoria 1824 加拿大街

白米身新鮮純潔味香

仰留心光

願



本館論說

(顏志炎)



Vancouver Agent
Messrs Oppenheim & Bros Ltd.
134 Abbott Street Phone Sey. 3390

New Westminster Agent
Messrs Belyea & Co Ltd.
827-833 Carnarvon St. Phone 150 & 732

買靴請來

WILSONS SHOE STORE

159 Hastings St. West
Near Cambie Street

到又米新

Imperial Rice Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 828
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宣
粘大帮谷 近日新米運
到甚多甘香潔白食者讚
美叨蒙 華人字號光顧
無論遠近單到即付價銀
尤為相宜



庵不^新羅公司謹啓

告廣館(旅)大民三

SHERMAN HOTEL
176 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本館設在片打街東附近李龍西堂樓對面
樓分四層不惜重資特加裝修上三層為寓
客置房位有百餘間分上中下三等無論長
短期租賃價格相宜各房異常光潔所有牀
鋪物件均從新購置冷暖水喉洗身房暖氣
喉喉配備樓下正門為登樓上之梯右為西
餐館其中之設置如祖國之大酒店西人之
者必飭工件依期赴碼頭或停車場迎送至
於所設之西餐館特聘最精于西菜之廚師
主持之使四時食品以最新出最適口為主
無分日夜隨時食餐并有卑酒沽飲椅桌晶
瑩服侍週到務使住食者當無不如意也仰
我僑胞留心賜顧母任感激

▲旅館喊銀(詩吟一五〇九)

▲司理 李豪 李回 李嘉 余令

雲高華 片打告 三民大旅館啓

十五元 十九元 廿三元 廿七元 三十元

本店開張已歷拾貳年並無更變雲埠中獨一信實男子成套
禮服與及外大禮生意價目列明實價不二各成套春天新服
式已裁成能包含着或不如意原銀奉回

張整潔。校對精慎。久為光顧者所公認。邇來大加改良。
凡中西活版字粒花邊以及新式物料印刷人工等。皆從
事情益求精。務為特色之見也。

亞不輪船公司

民國七年二月壹日

東亞客務總司理司徒施啓

公司購買船紙無須商戶擔保也特此佈告
之梓里携有移民局度尺之號數紙者可直到香港昌興

以往來香港者為特甚居奇壟斷者乘機高抬船價以致
回加梓里不堪其苦本公司為保護航客權利起見萬不
能袖手傍觀任其魚肉特將向章變通辦理凡由此回國

梓里諸君鑒 自大戰開始以來船舶稀少供不敷求而尤

▲緊○要○通○告○▼

打士火司總務客
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

北派評時

(冷)

政府今日尚以北派為言耶。以道義言之。時局之所以至於今日者。皆北派二字為之也。以實情言之。北派之分裂嫡庶。互相水火者。已人人皆知也。奈何尚欲以北派二字。為收拾時局之謂。聯結人心之方也耶。以前我尚不能以此名詞。加諸所謂北派者。至於今日。則所謂北派者。擅利攘權。不守職分。不顧廉恥之派而已。他何所能哉。南派雖未必有勝於是。然而北派則固如是也。

奈何今之執政者。尚復懲懲於北派二字而不悟耶。

●本報專電●

中央政府應各省督軍之請發出命令

着雷震春張鎮芳併行釋放飭往軍中

效力贖罪

援岳總司令張敬堯統其所部業已出

發開赴岳州攻擊南軍日間將有大戰

中國對於出兵西伯利亞決定與日本

取同一態度擬遣兩師開赴滿洲駐紮

以防不測

林虎沈鴻英各率所部馳赴陽江痛剿

龍軍

(以上香港電昨日下午五點二十五分到)

●重要電報●

●中日出兵之決定

北京十一日電。中國應日本政府之請。已決定協同出兵

保護遠東之協約國利益。并請中國參戰。派遣二師

前往北滿洲。中美借款未成立以前。各項費用。概由日本負擔。

東京全日電。此間接到消息。逗留北京有力之俄人。協議設立西伯利亞臨時政府。脫離俄國溫激派政府關係。以里奧南親王為國務總理。暫假哈爾濱為總機關。

●遠東風雲中之美國要求

大阪全日電。大阪每日新聞華盛頓通訊員電云。美國政府要求日本保證。駐在西伯利亞之日本軍隊。於俄國大局平定後。立即撤退。

●日本出兵之時局

東京全日電。外交調查會之第一次會議。自俄國形勢。見危急以來。其所定之方針。舉國人士。極為注意。目下諸國繁興。有謂日本下動員令者。惟各方消息。檢查嚴密。當局亦默默無言。此間人士之對于出兵西伯利亞。無不贊成。深信美國之所以躊躇未決者。因恐激成俄國禍根之故也。

●日本出兵之英人談

倫敦全日電。英國封鎖大臣斯諾爵士言。今日俄國時局。愈形危急。誠恐德軍長驅東下。是以協約國宜請日本派遣軍隊。開赴西伯利亞。阻止其進行。昨接西伯利亞消息。謂該處之德與俘虜。概行釋放。組織隊伍。預備戰爭。德國政府特派將校前往指揮。又聞高加索之俄國過激派。目下與德軍聯合。反對英國。經將該處之英國教士。驅逐出境。將英國波斯間之電線斷截。又謂俄國人士。均歡迎日本出兵。免被德軍侵奪俄國利權。今協約國之可以助俄者。獨日本而已。協約國均當允許日本自由行動云云。

●中國出兵之質問

東京全日電。中國政府決定遣兵四萬。前往西伯利亞。且軍動員問題。本野外相以事關重要。拒絕答覆。

●中國出兵之實行

東京全日電。中國政府決定遣兵四萬。前往西伯利亞。且出兵費用。為一千萬員。

●德羅和約告成

東京全日電。憲政會領袖。今日在議會提出質問。關於日本軍動員問題。本野外相以事關重要。拒絕答覆。

●西伯利亞形勢之岌岌

倫敦全日電。外務大臣波路科。今日在議會報告。德羅之臨時和約。業已告成。至日軍登陸於西伯利亞之消息。確否未悉。

●西伯利亞形勢之岌岌

哈爾濱全日電。西伯利亞形勢。異常險惡。紅衛隊與過激派軍相戰。其結果双方死傷數人。即薩克領袖斯滿那甫將軍。統其所部。分駐西伯利亞鐵路一帶。以期驅逐過激派。收管一切。聞過激派軍隊。僅以大炮多尊。以德國將校為指揮官。

●戰雲瀰漫中之芬蘭

斯德哥爾摩全日電。駐威薩芬蘭白衛軍總務處。星期六日。報出報告。芬蘭之白衛軍與俄國紅衛隊激戰。積極進行。加里亞安和路兩處。戰事尤烈。晝夜不息。俄軍不惜犧牲。

芬蘭人之兩日戰中。亦不可謂光榮。但其勇毅之氣。又稱為治理善人。云孫國人。有云孫國人。

竺西氏專醫内外科
各花症 柳應驗丸散佈告

英製始罷 寶島弟丘淮聲拜頤

壽民澤國 (升紀良醫)

良醫西氏

大國手竺西氏先生學有心得。術貫岐黃活人無算。是以名譽自廣。流傳甚廣。現發各國亦加入戰國。是以百物騰貴。然薪水尤高。比往常貴十倍。之六。況賣藥取丸者。乃是救急扶危之用。不能因此起些價而不用也。

買者理各樣兒。如有症付信取藥丸。請照下列四字。全員紙付。來自自然得收。

CHUCK SAI 770 Clay St., San Francisco, Cal., U.S.A.

大國手竺西氏先生學有心得。術貫岐黃活人無算。是以名譽自廣。流傳甚廣。現發各國亦加入戰國。是以百物騰貴。然薪水尤高。比往常貴十倍。之六。況賣藥取丸者。乃是救急扶危之用。不能因此起些價而不用也。

買者理各樣兒。如有症付信取藥丸。請照下列四字。全員紙付。來自自然得收。

▲○▼陳寶賢再招美術新生廣告

當思我國於繪畫之學陰陽不分視線不曉顏色不備法度不真不事圖新祇知泥古因之美術未能發展工藝無從振興若長此不變則進步云何是以鄙人潛心二十餘年多方研求歐美繪畫之術集諸家之所長兼盡得其中秘要無論油繪水繪俱遠其法度為教授之方故近四五年來各師胞之從吾門者雖各擅一長然亦如出一治方知人無論敏拙得其法者頭頭是道焉今鄙人為造就美術人材起見用是再吐衷曲如儒學堅心來學或為財政所限鄙人亦可于學金一節從廉相就有志之士勿失機宜可也

▲本教授美術所寓四街西便一五九二号

VANCOUVER, B. C.

Hose and Brooks Co.
506 Main St.
Vancouver B. C.
Branch Calgary, Alta.

本號係比酒房專沽
者額外歡迎此佈
本號主人敬

弟因染花柳半身腎部潰爛過半四肢起疔毒而頭部夜痛難受幸聞大之惟未合視而又因道阻且長是以乃請西醫調治不得效果早收全功

○處治療蒙陽以花柳搜毒藥丹每晨用滾水沖服並訂方隨飲不費十天內此症全愈誠見○○靈丹之效驗也故特登數言以報謝大德

▲善除風疾

弟因染白湯損口疳症經服藥年餘總無功效後到梁統積○
謂係心勞伏熱肝血滯傷所至○○即施以藥方眼丹內外兼治一星期間兩目復明勞肉即消茲弟感○○之德登言報章以示紀念

鶴邑弟林勳卓恭頌

▲鑑高華埠

常有Globe Ferti-
Co.
廣生主人啓

魚頭呢發客種
命(電話三零零
號)魚頭呢發行
域埠黑色B字
號所極生薯仔瓜

菜種植之物從
廉沽發仰光顧
懸親臨本店
或酌取立即應
為盼也

常有Globe Ferti-
Co.
廣生主人啓

弟因左膝筋膜痛腰股脛頸變枯細筋肉半截因效後請梁統
積○○醫治據○○云此係鼓搘風症皆由寒陰經虛風寒邪
濕乘虛而入故其證者寒勝也其筋擊者風勝也○○即訂一
方日理言愈兩禮拜內患全愈茲弟感○○之德謹誌

云邑弟李有萍恭頌

▲花柳妙法

(○○代先生) 香邑王植拜

英 & Street
昌 Lung Cormorant Victoria郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許未店生意
全精神暢旺以求丁商事業之發達他日衣錦榮旋可為預賀
惟是福無常或有不幸而客死他鄉者向例則有執拾先友
會屆期寄回唐聽其家屬領回安葬自今年經中華會館集
議如有僻遠小埠或不幸身故者必須將其名氏及生死年月
與某邑某鄉人氏寄來會館報明乃有冊底可查庶免混亂為
此特為通傳務祈知之若前此未經報明者即寄來報明註部
如不報日後不得不歸入無名氏。回叢葬殊屬可憫所望善
人君子留心此舉則福有攸歸矣

竺得啓者弟到美國寓波士頓埠十餘載向來先天不足身體小弱染有遺精之症
十年於茲矣每因崩憊腰酸腿痺免花柳涼連又常服寒涼藥之藥已不勝服用後與
其妻同居復旦且伐之人非誠石其何能堪每至每月夢寐精洩的十餘

年欲還不無成廢人經他日屢經十萬何能返故鄉與父老子孫見也是
以再訪名醫得友人指引請竺得君先生治癒各症藥到即愈所製丸散
取全功但不慎中外患第一涼熱風濕膏药丸散未完遺失風濕之症告
病莫不希望生父母養育有一老無大敵等有病由小醫所出藥以真無甚大
害亦不介意至五月周益士大夫來拜候并送祝酒士紳翁等贈言並
謂此君再來是以良法辨治毫無虛妄打聽多方不東買丸散一粒拜亦
收全功他不愧中外患第一涼熱風濕膏药丸散未完遺失風濕之症告
以真無生大病並為同僚有忠稱者作傳焉
竺得君先生大體並為同僚有忠稱者作傳焉

高 埠
三 杰 醫 生

統理大小男女內外全科 花柳
瘡痒諸班奇難雜症

號記章
JUN KEE CO.
13 Canton St. P. O. Box 366
Vancouver B. C.

小店在云古埠經歷有年今遷往廣東
街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜
貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以
圖久遠交易仰其留心為盼如有信件如
上西文門津賜來無誤

司理人阮本祝謹啓

盛

Sam Shing Lin Kee Co.
No 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

頂說皮靴工精
料真不惜工本
售各款超時合
腳說皮靴兼有
絃索衣襪香噴
皮急袋等雜貨
留意光顧在片
打銅門牌一號

英 Co.
昌 Lung Cormorant Victoria
549

日見起色更為改良諸君留心光顧格外歡迎
英 & Street
昌 Lung Cormorant Victoria 郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許未店生意
全精神暢旺以求丁商事業之發達他日衣錦榮旋可為預賀
惟是福無常或有不幸而客死他鄉者向例則有執拾先友
會屆期寄回唐聽其家屬領回安葬自今年經中華會館集
議如有僻遠小埠或不幸身故者必須將其名氏及生死年月
與某邑某鄉人氏寄來會館報明乃有冊底可查庶免混亂為
此特為通傳務祈知之若前此未經報明者即寄來報明註部
如不報日後不得不歸入無名氏。回叢葬殊屬可憫所望善
人君子留心此舉則福有攸歸矣

寓哥霖彼亞橫街四百壹十四號
通 Loo J. Sam
414 Columbia Ave.
Vancouver B. C.

▲醫盧杰三先生學識兼優

盧杰三先生大國手也

弟肩背向患紅腫痛疾
不全愈先生之學識兼優無怪其臉次人口也弟感恩莫忘登
記此誠○○之妙手也弟感激之餘謹告數言

云埠振興公司弟鄭厚培拜

◎◎◎建立廣州致公堂五祖先烈祠 勸捐緣起

▲勸捐簡章

一、本堂同鄉華南會館之不滿。海內外數萬方志不能
錄存，不知與影響已數百年矣。今華人團民至誠正共和民
族公堂，行善舉，傳後世之日。本堂自舊從事在内地建築
以垂後世。

二、本堂宗旨始終貫一，唯各處團體所立名目不同，現在
向政府立案保權用致公堂名義，至于海外各地團體或取
用該等名目者，亦均一體聯絡無分。彼此幸毋指美洲致公
堂一部份立案而言致資誤會。

三、致公堂既奉農商內務兩部批准籌案並加保護，准在
廣州（上海兩處）建設同人等擬即在廣州城中之點購地
建築，俟廣州致公堂落成，再行籌建設於上海。

四、致公堂擬購地一大段，署仿各省會館辦法，奉請歸國
得有聯絡遊覽之地以資暢敘。

五、本堂落成後照備案原章設一董事局，局員若干，正副
副主席各一員，正副司理各一員，中西書記若干，員統理本
堂細事。

六、本堂董事局正副主席及正副司理由全體會員投票
選舉至堂內辦事書記等員役由司理偏用至堂內部細則
另行規定。

七、本堂開辦經費約良二萬元，建築地價費約良廿五萬
元，傢私什物費約良二萬元，集資約良一萬元，修史局費及
印刷費約良十万元，合共約良四十万元。

八、本堂建築及所有開辦經費需款浩大，務望各同志盡
力捐助，以成其事。

九、〔注意〕凡屬洪門同志每人應額捐良二元，註冊存記
後，即題寫隨匯，由該埠支那給回，收條各支部收到。

十、各同志交款時，先由該埠支那給回，收條各支部收到。

十一、各處捐款除匯往廣東省城撥辦，並請廣東良行香港高
陞街廣來源收賄轉報本堂，由本堂發給正式執照永遠

存據，而函件可直寄交本堂籌辦處，如各埠匯款須由本堂出
擇定代理收錢處，酒回，由別處付去者，或有失落，本堂不
負責任。

十二、凡各埠各堂所有擔任勸捐人員，果係爲本公堂出
力者，須將其姓名詳報本堂，俾得紀錄，而後論功獎叙。

十三、茲定捐款獎勵如下：

一、捐良五圓以上者，額勒名銅牌，位配享五祖，以留紀念。

二、捐良十圓以上者，額勒名銅牌，位配享五祖，以留紀念。

三、捐良廿圓以上者，額勒名銅牌，位配享五祖，以留紀念。

四、捐良卅圓以上者，額勒名銅牌，位配享五祖，以留紀念。

五、捐良四十圓以上者，額三寸像片，於堂內賞給建築五祖
祠。

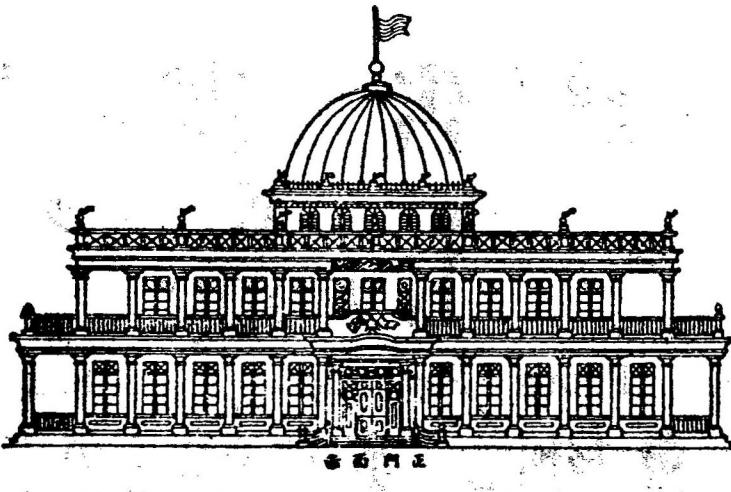
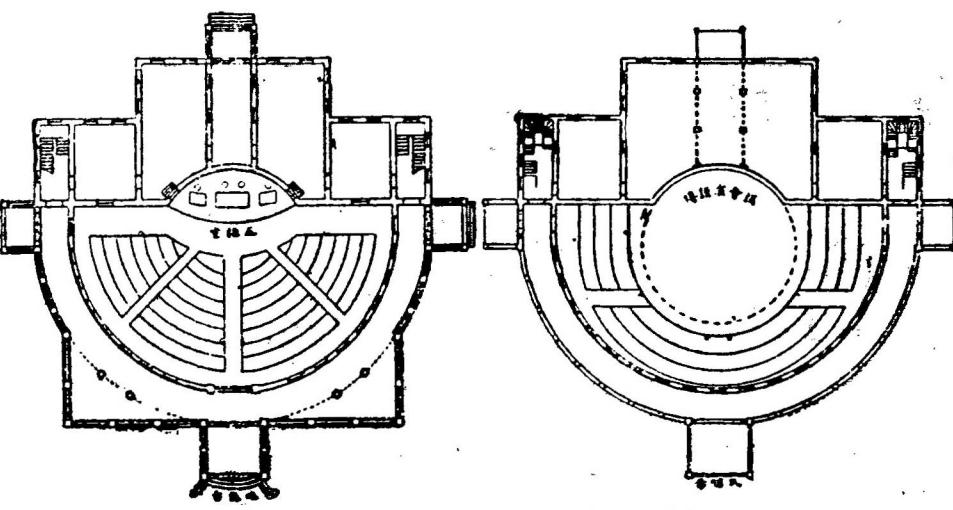
六、捐良五十圓以上者，額二寸像片，於堂內賞給建築五祖
祠。

七、捐良一百圓以上者，額八寸像片，于堂內賞給建築五祖
祠。

八、捐良二百圓以上者，額六寸像片，於堂內賞給建築五祖
祠。

九、捐良三百圓以上者，額一尺二寸像片，于堂內賞給建築五祖
祠。

十、捐良五百圓以上者，額一尺六寸像片，于堂內賞給建築五
祖祠。



五祖大堂
一間 戲
臺式演說
堂一間
書樓一間
珍物陳
列所一間
小辦事
房若干間
工人住
所在外。

廣東致公堂籌辦處啟

- ▲十捐良五百圓以上者，額半身石像一座。
- ▲十一捐良五千圓以上者，額半身石像一座。
- ▲十二捐良一萬圓以上者，鑄全身石像一座。
- ▲十四捐良一萬五千圓以上者，鑄半身銅像一座。
- ▲十五捐良二萬圓以上者，鑄全身銅像一座。
- ▲十六捐良三萬圓以上者，鑄全身銅像一座。
- ▲十七捐良五萬圓以上者，鑄全身銅像一座。
- ▲十八捐良十萬圓以上者，鑄全身銅像一座。
- ▲十九捐良二十萬圓以上者，鑄全身銅像一座。
- ▲二十捐良五十萬圓以上者，鑄全身銅像一座。
- ▲十一捐良一千圓以上者，額二尺像片，於堂內賞給建築五
祖祠。
- ▲十二捐良二千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十三捐良三千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十四捐良四千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十五捐良五千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十六捐良六千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十七捐良七千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十八捐良八千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十九捐良九千圓以上者，額一角金牌。
- ▲二十捐良一萬元以上者，額一角金牌。
- ▲十一捐良一千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十二捐良二千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十三捐良三千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十四捐良四千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十五捐良五千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十六捐良六千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十七捐良七千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十八捐良八千圓以上者，額一角金牌。
- ▲十九捐良九千圓以上者，額一角金牌。
- ▲二十捐良一萬元以上者，額一角金牌。

五祖祠概畧

已上所捐之款俱收香港通用銀

十五捐良一萬圓以上者，鑄全身銅像一座。

十六捐良二萬圓以上者，鑄全身銅像一座。

十七捐良三萬圓以上者，鑄全身銅像一座。

十八捐良四萬圓以上者，鑄全身銅像一座。

本報接印文件精裝面字立巴圖章

（上圖）此乃役挂公司

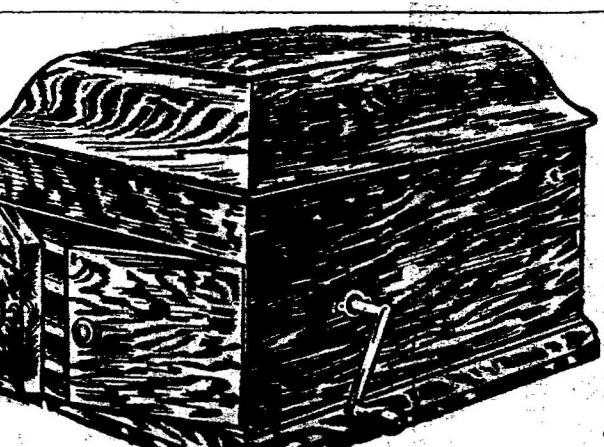
新式留聲機器响角，暗
藏于機器箱內，微音聲從桐木所製之
百葉窓透出，清晰可聽。旋轉盤徑面開
十二寸上無覆蓋，機器其動力足，便價銀每具
四十一元五毛，寄費買者自理。唱碟另買。

人耳鼓旋轉盤徑面開，則旋轉自然停止不轉。

木巧製故音韻清亮，振

弓制機宮每碟唱完時

則無需刻劃，察視也。



上圖乃第六号新式機器，其响角亦隱
藏于機器箱內，微音聲從桐木所製之
百葉窓透出，清晰可聽。旋轉盤徑面開，
十二寸上無覆蓋，機器其動力足，便價銀每具
四十一元五毛，寄費買者自理。唱碟另買。

本店節

Begg Motor Company Limited
1062 Georgia St. W. Phone Sey. 9045
Vancouver Victoria New Westminster

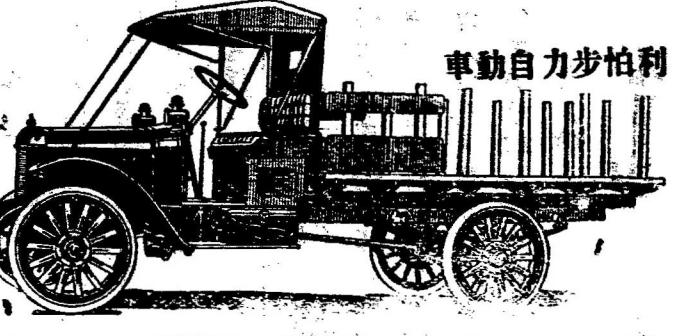
名船正多士羅地碑正月六號開行

正月六號開行

年八十九千

利步力載貨車
利步力自動車
司各式自動車
卡地勒 克慎
鐵路力 各大公
利怕步力 載貨車
貨車能載千五百
磅 二千磅 三
千磅 四千磅 七
千磅 各等大
小載貨車
能攀山

本店節



理代號安均

QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Corniorant St.
Victoria B. C.

機安均玉
QUON ON JAN
543 Carrall St.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

●自後每逢四個禮拜一水
願請移玉至代理人處寫帶便安此特
佈聞

●自後每逢四個禮拜一水

願請移玉至代理人處寫帶便安此特
佈聞

●理代房業大洲五華哥云大拿加
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

新辦到狗仔雙面中國唱碟

上圖乃第六号新式機器，其响角亦隱
藏于機器箱內，微音聲從桐木所製之
百葉窓透出，清晰可聽。旋轉盤徑面開，
十二寸上無覆蓋，機器其動力足，便價銀每具
四十一元五毛，寄費買者自理。唱碟另買。

人耳鼓旋轉盤徑面開，則旋轉自然停止不轉。

木巧製故音韻清亮，振

弓制機宮每碟唱完時

則無需刻劃，察視也。

箱身分花梨及明油兩色，任人愛擇。價銀每具七十九元正。
寄費買者自理。唱碟另買。

第四号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第五号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第六号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第七号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第八号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第九号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十一号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十二号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十三号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十四号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十五号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十六号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十七号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十八号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第十九号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第二十号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第二十一号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第二十二号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第二十三号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第二十四号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

第二十五号機器樣子亦與第六号零同。其
响角亦隱藏於機器箱內，惟無百葉窓。

